

# MAITREYA KFT.

Kálvária tér 2., H-1089 Budapest ✕ HUNGARY

Dátum: 2009.Szeptember 15.

Küldő: Sue Rado, Broker Relations Manager, Maitreya Kft.  
Kornel Tokics, Finance Manager, Maitreya Kft.  
Ibolya Bodzsár, Hungarian Broker Support, Maitreya Kft.

Címzett Minden SCIO felhasználó és képviselő

Tárgy: Kapus Katalin – Képviselési szerződés felfüggesztése

---

A közelmúlt eseményeinek következtében Cégünk felfüggesztette a Magyar Bróker Kapus Kata szerződését.

Tudomásunkra jutott, hogy Kapus Kata megszegte Cégünkkel kötött szerződését. Ezen pontokat megvitattuk, ám amíg nem kapunk kielégítő válaszokat és információt, addig nem áll módunkban a felfüggesztést visszaállítani.

Minden SCIO felhasználónak és képviselőnek tudnia kell, hogy a SCIO készülékekben található egy szériaszám a hardware-en belül. Ez a szériaszám megtalálható a doboz külső részén is. Bárki, aki megpróbálja módosítani ezeket a számokat, illegálisan cselekszik. Annak érdekében, hogy egy nyomon követhető adatbázissal rendelkezünk, a Maitreya Kft létrehozta a tulajdonjog átruházásáról szóló szabályzatot. A piacon zajló tevékenységek következtében, minden vevőnek ajánlot SCIO készülék vásárlás előtt a szériaszám érvényességének leellenőrzésére Cégünkkel. Minden olyan személynek, aki részt vesz SCIO készülék eladásában, követnie kellene a tulajdonjog átruházásról (transfer of ownership) szóló szabályzatot. Ez az átruházással kapcsolatos előírás gondoskodik arról, hogy az újonnan beregisztrált tulajdonos legyen a tényleges tulajdonosa a készüléknek. Követve a nemzetközi rendeleteket, egy orvosi készülék gyártójaként a mi felelőségünk a készülékek folyamatos nyomonkövetése. Továbbá az átruházásról szóló kérelem megfelelő kitöltésével, az új tulajdonos hozzáfér a weboldalunkon található legfrissebb hírekhez, valamint a hivatalos szoftver letöltéséhez és aktiválásához.

A jelenlegi hivatalos szoftver SCIO-hoz a "7.7.2009 Clasp 32 English software". Ezt a szoftvert kizárólag az inetneten keresztül lehet aktiválni.

Minden képviselőnk és felhasználónk látogasson el weboldalunkra a [www.qxsubspace.com](http://www.qxsubspace.com)-ra a SCIO-val és a szoftverrel kapcsolatos legfrissebb információkért. Cégünk szabályzata is megtalálható ezen az oldalon, mint ahogy a Maitreya Kft személyzetének elérhetőségei és feladatkörei is.

**Sue Rado**

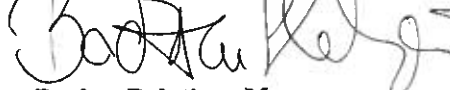


**Broker Relations Manager**  
[sue@qxsubspace.com](mailto:sue@qxsubspace.com)

[tokics@freemail.hu](mailto:tokics@freemail.hu)

**Tel: 36 1 303 6043 ext 341**

**Ibolya Bodzsár**



**Broker Relations Manager**  
[ibolya@qxsubspace.com](mailto:ibolya@qxsubspace.com)

**ext 350**

**Kornel Tokics**



**Finance Manager**

**ext 390**

# MAITREYA KFT.

Kálvária tér 2., H-1089 Budapest ✉ HUNGARY

Date: 15 September 2009

From: Sue Rado, Broker Relations Manager, Maitreya Kft.  
Kornel Tokics, Finance Manager, Maitreya Kft.  
Ibolya Bodzsár, Hungarian Broker Support, Maitreya Kft.

To: all SCIO World Brokers and practitioners

Re: Kapus Katalin – suspension of Broker contract

---

As a result of recent events this company has suspended the Broker Contract with Hungarian Broker Katalin Kapus.

It came to our attention that Ms Kapus was in breach of her contract with this company. We have addressed these violations with Ms Kapus and until such time as we receive satisfactory answers and information the contract between Maitreya Kft and Katalin Kapus will not be reinstated.

All SCIO device practitioners and Brokers should note that SCIO devices have serial numbers allocated within the hardware. This serial number is also shown on the exterior of the box. Any person attempting to alter these serial numbers is doing so illegally. In order to maintain a traceable data-base of device owners Maitreya Kft. has implemented a Policy for Transfer of Ownership. Due to recent activities in the market we recommend that customers of new SCIO devices should check the validity of the serial number with our office. Any person involved in the sale of second hand SCIO devices should follow the company policy regarding transferring a device. This transfer policy ensures that the new owner is registered with our office as being the current owner of the device. Following Worldwide regulations, as a medical device manufacturer, it is our responsibility to ensure that we know where a device is at all times. Furthermore, by completing the Transfer of Ownership properly on our web page, the new user will then have access to the latest information, including downloading and activating of the official software.

The current official software for the SCIO is the 7.7.2009 Clasp 32 English software. This software is only able to be activated on the internet.

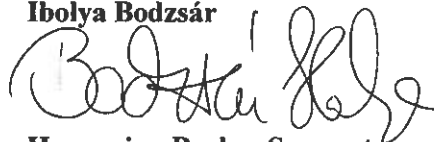
All Brokers and practitioners must go to our new official web page [www.qxsubspace.com](http://www.qxsubspace.com) for the most recent information regarding the SCIO device and the software. Our company's Policies and Procedures can also be found on this page as well as all contact information for Maitreya Kft. staff and their responsibilities.

**Sue Rado**



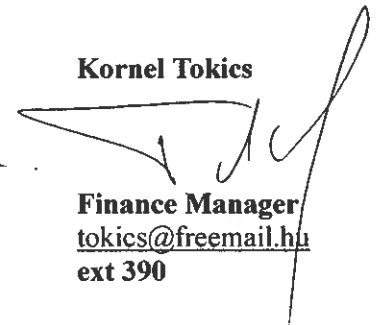
**Broker Relations Manager**  
[sue@qxsubspace.com](mailto:sue@qxsubspace.com)  
Tel: 36 1 303 6043 ext 341

**Ibolya Bodzsár**



**Hungarian Broker Support**  
[ibolya@qxsubspace.com](mailto:ibolya@qxsubspace.com)  
ext 350

**Kornel Tokics**



**Finance Manager**  
[tokics@freemail.hu](mailto:tokics@freemail.hu)  
ext 390